# KOMMISSIONENS BESLUT

## av den 23 oktober 2006

## om tillfälligt upphävande av den slutgiltiga antidumpningstull som infördes genom förordning (EG) nr 215/2002 på import av ferromolybden med ursprung i Folkrepubliken Kina

(2006/714/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 384/96 av den 22 december 1995 om skydd mot dumpad import från länder som inte är medlemmar i Europeiska gemenskapen [1] (nedan kallad ”grundförordningen”), särskilt artikel 14.4,

efter samråd med rådgivande kommittén, och

av följande skäl:

### A. FÖRFARANDE

(1) Rådet införde genom förordning (EG) nr 215/2002 av den 28 januari 2002 [2] en slutgiltig antidumpningstull på import av ferromolybden, enligt KN-nummer 7202 70 00, med ursprung i Kina (nedan kallad ”den berörda produkten”). Den antidumpningstull som infördes uppgår till 22,5 %.

(2) Kommissionen fick emellertid uppgift om att marknadsförhållandena hade ändrats i sådan omfattning efter den ursprungliga undersökningsperioden (dvs. från och med den 1 oktober 1999 till och med den 30 september 2000) att det kunde vara befogat att tillfälligt upphäva de gällande åtgärderna i enlighet med artikel 14.4 i grundförordningen. Kommissionen har därför undersökt om det finns skäl för ett sådant tillfälligt upphävande.

### B. MOTIVERING

(3) Enligt artikel 14.4 i grundförordningen får antidumpningsåtgärder, om det ligger i gemenskapens intresse, tillfälligt upphävas om marknadsförhållandena tillfälligt har ändrats i en sådan omfattning att det finns anledning att anta att skada inte kommer att återuppstå om åtgärderna tillfälligt upphävs och under förutsättning att gemenskapsindustrin har getts tillfälle att yttra sig och att dessa yttranden har beaktats. I artikel 14.4. anges det dessutom att antidumpningsåtgärderna i fråga när som helst kan återinföras om skälet till att de tillfälligt upphävdes inte längre är tillämpligt.

(4) Eurofer hävdade, som företrädare för ett antal användare av den berörda produkten, att marknadsläget har ändrats efter undersökningsperioden. De klagande i den ursprungliga undersökningen och andra tillverkare av den berörda produkten i gemenskapen, företrädda av Euroalliages, lämnade synpunkter på detta påstående och ett åsiktsutbyte ägde rum mellan parterna.

(5) Importen från Kina har minskat kraftigt sedan den slutgiltiga antidumpningstullen infördes i februari 2002. Statistik från Eurostat pekar på en nedgång i importen från cirka 12 kton under 2001 till praktiskt taget ingen import alls under perioden 1 april 2005–31 mars 2006. Enligt Euroalliages beräkning var marknadspenetrationen högre med en import som översteg 1 kton. Denna beräkning grundades på påståendet att viss import som uppgetts ha ursprung i Nederländerna i själva verket kom från Kina. Även enligt detta antagande är det dock tydligt att importens marknadsandel har minskat väsentligt.

(6) Importen från övriga tredjeländer har ökat från ca 2,7 kton till 10,7 kton, vilket i viss mån har kompenserat den minskade importen från Kina. Förbrukningen har ökat med 14 %.

(7) Marknadspriserna i gemenskapen har ökat från ca 8 EUR/kg i den ursprungliga undersökningen till ca 80 EUR/kg under 2005 och uppgår under 2006 till ca 60 EUR/kg. Samma tendenser återfinns på andra viktiga marknader i världen.

(8) Av de faktorer som parterna anger tycks den främsta orsaken till denna prisökning vara bristande rostningskapacitet, dvs. kapacitet att omvandla molybdenkoncentrat till molybdenoxid (som därefter omvandlas till ferromolybden). Denna faktor förklarar till stor del den prisökning och den bristande balans mellan utbud och efterfrågan på gemenskapsmarknaden som detta har lett till. På grundval av de uppgifter som lämnats framgår det att den bristande kapaciteten troligtvis kommer att avhjälpas under 2007 efterhand som ny kapacitet tas i bruk.

[1] EGT L 56, 6.3.1996, s. 1. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 2117/2005 (EUT L 340, 23.12.2005, s. 17).
[2] EGT L 35, 6.2.2002, s. 1.

(9) Situationen för gemenskapsindustrin förbättrades efter det att åtgärderna i fråga infördes. Försäljnings- och produktionsvolymerna ökade med 25 respektive 5 %, vilket innebär en marknadsandel på ca 26 %. Vinsten ökade också. Även om gemenskapsindustrin inte genomgående uppnådde den normala vinst på 5 % som fastställdes i den ursprungliga undersökningen har gemenskapsindustrin emellertid ökat med upp till 5 procentenheter och blivit lönsam.

(10) De kinesiska exportpriserna till tredjeländer har följt samma uppåtgående trend, vilket tyder på att det är osannolikt att de på väldigt kort sikt skulle sjunka i en sådan utsträckning att skada skulle återuppstå om åtgärderna tillfälligt upphävdes.

(11) Det har inte framkommit något som tyder på att ett tillfälligt upphävande skulle strida mot gemenskapens intresse.

## C. **SLUTSATS**

(12) Med hänsyn till den tillfälliga ändringen av marknadsförhållandena och i synnerhet de höga priserna på den berörda produkten på gemenskapsmarknaden, vilka ligger högt över den skadenivå som fastställdes i den ursprungliga undersökningen, samt den påstådda obalansen mellan utbud och efterfrågan av produkten, är det osannolikt att skada i anledning av import av den berörda produkten med ursprung i Kina skulle återuppstå till följd av ett tillfälligt upphävande. Kommissionen föreslår därför att de gällande åtgärderna tillfälligt upphävs för en period av nio månader i enlighet med artikel 14.4 i grundförordningen.

(13) I enlighet med artikel 14.4 i grundförordningen har kommissionen underrättat gemenskapsindustrin om att den avser att tillfälligt upphäva de gällande antidumpningsåtgärderna. Gemenskapsindustrin har getts tillfälle att yttra sig och har inte motsatt sig att de gällande antidumpningsåtgärderna tillfälligt upphävs.

(14) Kommissionen anser därför att alla förutsättningar för att tillfälligt upphäva den antidumpningstull som införts på den berörda produkten är uppfyllda i enlighet med artikel 14.4 i grundförordningen. Följaktligen bör den antidumpningstull som införts genom förordning (EG) nr 215/2002 tillfälligt upphävas för en period av nio månader.

(15) Kommissionen kommer att övervaka hur importen och priserna på den berörda produkten utvecklas. Skulle en situation med ökade volymer av den berörda produkten från Kina till dumpade priser återkomma och därigenom orsaka gemenskapsindustrin skada, kommer kommissionen att återinföra antidumpningstullen genom att upphäva den aktuella tillfälliga åtgärden.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Den slutgiltiga antidumpningstull som genom rådets förordning (EG) nr 215/2002 införts på import av ferromolybden, enligt KN-nummer 7202 70 00, med ursprung i Folkrepubliken Kina skall tillfälligt upphävas för en period av nio månader.

*Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 23 oktober 2006.

*På kommissionens vägnar*

Peter MANDELSON

*Ledamot av kommissionen*